



# DELIVERY NOTE

Blatt-Nr.  
Page No.  
Page

1 / 1

KACO GmbH + Co. KG, Industriestraße 19, 74912 Kirchardt

**MAGNA PT S.P.A.**  
**PLANT MODUGNO**  
**VIA DEI CICLAMINI 4**  
**70026 MONDUGNO BA**  
**ITALIEN**

3 Lieferschein-Nr.  
Delivery Note No.  
Bordereau de livraison  
20447364

4 Lieferdatum /Date of Delivery/ Date de livraison  
18.06.2020

8 Rechnungs-/Invoice-No./Facture N°

9 Rechn.Datum / Date of Invoice / de la facture

Kunden-Nr. / Client No. / Client N°  
440125

SupplierNo  
91000936

31631

10 Ihre Zeichen Your ref. Votre ref.	11 Ihre Bestell-Nr./Datum - Zusatzdaten des Bestellers Your order No./date - Other Client references Votre commande N°/date - Autres références	12 Unsere Abt. Department N° service	13 Hausruf Phone Tél	14 Unsere Auftrags-Nr. Our Order No. Notre commande N°
412	550003963901	VKV		2020/294959

19 Versandart Means of transport Mode d'expédition	20 frei free franco	unfrei	21 Verpackungsart * Means of packaging Mode d'emballage	22 Versandzeichen Transport reference Réf d'expédition	23 Gesamtgewicht kg Weight kg Poids kg	24
by forwarder		X	see below	8900	brutto gross brut	netto net net
					147,00	108,00

25 Versandschrift Address of consignee Adresse du destinataire	26 Abladestelle Rec. location Lieu de livraison
MAGNA PT S.P.A. PLANT MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MONDUGNO BA ITALIEN	14248

27 Pos	28 Sachnummer Identification No. Identification N°	29 Bezeichnung / Description / Désignation 21 Verpackungsart * / Type of Packing / Type d'emballage	30 Menge Qty. Qts.	31 ME Unit Unité
--------	--	--	--------------------------	------------------------

1 9009069660 92135101 6.720,00 pieces  
 DSS 38x55x8/12 WTF02Z01  
 N. ZST.: 12.07.18 ACM75814

900.9.0696.60  
 Charge:  
 . 1.008,00 pieces  
 209-212 5.712,00 pieces

NVE: .  
 NVE: 209-212

120266979  
 5010426808

Packmittel		pcs.	fill quant
HALBEEURO	Getrag Halbe Euro-Palette	1	6.720,00
A806	Getrag Abdeckplatte A806	1	
3215	Getrag KLT 3215	40	168,00

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

25 GIU 2020

"Ricevuto con riserva di  
 verifica su qualità e quantità"

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 6720  
 Quantità effettiva:  
 Tipo Imballaggio:  
 Quantità Imballi:  
 Conformità alle schede d'imballaggio:   NO  
 Data controllo: 25/6/20  
 Firma:

Die Lieferung erfolgt ausdrücklich zu unseren Allgemeinen Geschäftsbedingungen  
 Jede Änderung derselben bedarf einer besonderen schriftlichen Vereinbarung. Die  
 Allgemeinen Geschäftsbedingungen stellen wir Ihnen auf Wunsch gerne in Schrift-  
 form zur Verfügung. Sie sind auch verfügbar auf unserer homepage www.kaco.de

Delivery will be made only according to our common business terms. Any amendment  
 will be accepted only according to our written agreement. Our written common  
 business terms will be sent to you on request. They are also available on our  
 homepage www.kaco.de

La livraison est expressément circonscrite par nos conditions générales; toute  
 dérogation à nos conditions générales doit faire l'objet d'un consentement particulier  
 écrit. Les conditions générales vous peuvent être transmises sur demande et sont  
 également disponible sur notre page d'accueil www.kaco.de

Verwaltung/Administration  
 Industriestraße 19, D-74912 Kirchardt  
 Phone +49 (0) 7266/9130-0  
 Fax +49 (0) 7266/9130-1386

Banken / Bankers / Banques  
 BW-Bank / Landesbank Baden-Wuerttemberg  
 IBAN: DE75600501010002351441  
 BIC-Code: SOLADEST600

Kommanditgesellschaft, Sitz Kirchardt, Registergericht HRAB953 \* persönlich haftende Gesellschafterin Heinrich und Bach + Co. GmbH Sitz Kirchardt, Registergericht HRB 572  
 Geschäftsführer: Dipl.-Wirt.Inz (FH) Johannes Helmich, Dipl.-Inz Richard Orzberth \* USt.-Id.-Nr. DE 145 801 743 \* Finanzamt Heilbronn, Steuer-Nr. 65214/75000

# Transport Order



Mittente  
Sender

N° partita IVA  
VAT-ID-No.

Data / Date

22-JUN-2020

KACO GMBH + CO. KG

INDUSTRIESTR.  
D-74912 KIRCHARDT



Indirizzo del luogo di carico (di ritiro)  
Collection address

Ordine di trasporto  
Order code

ZNJ-EC-1680336

Condizioni di trasporto/Delivery terms

- franco dom. free domicile  
 franco fabbrica ex works  
 sdoganato cleared  
 non sdoganato uncleared  
 dazi pagati taxes paid  
 dazi non pagati taxes unpaid  
 dir. dog. pag. duty paid  
 dir. dog. non pag. duty unpaid  
 altri others

Indirizzo terminale  
Terminal address

DHL FREIGHT GMBH  
HEILBRONN  
LEIMENGRUBE 9  
D-74613 OEHRINGEN  
Tel: +49 7941 988 0  
Fax: +49 7941 988 319

Destinatario  
Consignee

N° partita IVA  
VAT-ID-No.

MAGNA PT S.P.A.

VIA DEI CICLAMINI 4  
I-70026 MODUGNO

EXW

Assicurazione complementare  
Additional transport insurance

- si yes  
 no no

Valuta  
Currency

Valore da assicurare  
Value for insurance

Numero di dossier  
Terminal reference

Riferimenti del cliente  
Customer's reference

No. IME-TNW-921320

Terminal di arrivo  
Destination terminal

BARI

Numero telefonico  
Contact tel.

+ 39 / 80 531581

Marche e numeri  
Marks and numbers

Quantità  
Quantity

Imballaggio  
Packing

Descrizione della merce  
Description of Packing

Tariffa doganale  
Custom's tariff number

Peso lordo in kg  
Gross weight in kg

Valore (con valuta)  
Value (with currency)

3

PLE

PARTS  
PARTS

349.0

EX WORKS

Din.

x

cm x

cm x

cm =

1.250

LM 0.00

349.00

349.0

Richieste particolari / Special consignments

Istruzioni particolari / Special instructions

Allegati / Enclosures

Ritiro dal mittente  
Collection at sender

Consegna al destinatario  
Delivery to consignee

IMPORTANT

According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POB) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.

Timbro e firma del mittente  
Stamp and signature of sender

Data / Date

Data / Date

Orario / Time

Orario / Time

Firma dell'autista / Driver's signature

Firma del destinatario  
Consignee's signature

Nome di chi firma in stampatello  
Consignee's name in block letters

Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)  
Magna PT S.p.A. S.r.l.

25 GIU 2020

"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"

Delivery Note  
(remains with consignee at delivery)

Tutte le spedizioni EUROCONNECT sono vincolate alle Condizioni Generali di trasporto EUROCONNECT (vedi retro).  
EUROCONNECT Transport Conditions apply exclusively to all EUROCONNECT consignments (see overleaf).